



# شهادة الدفعة حلال HALAL BATCH CERTIFICATE

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Date: 10/11/2023

Page: 1 of 2

All rights reserved to Halal Food & Quality. The change or reproduction of this certificate, partially or completely, is totally prohibited.

يحظر تماما التغيير أو الاستسماخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.  
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

Halal Food &amp; Quality

For meat and meat products according to Islamic law included in the standards of the GSO, OIC/SMIIC and other Islamic countries.

اللحوم والمنتجات اللحومية وفقا لشروط الشريعة الإسلامية التي يتضمنها دليل هيئة المقاييس والمواصفات لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

Halal Food & Quality "HFQ", organismo de certificación acreditado y reconocido por GCC Accreditation Center, HAK, JAKIM, MoIAT, SASO, SFDA y otros, indica que en la empresa con ubicación de las instalaciones indicadas a continuación:	مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، جهة إصدار الشهادات الحلال المعتمدة والمعترف بها دوليا من طرف، GCC Accreditation Center, HAK, MoIAT, JAKIM, SASO, SFDA، بن الشركة والمنشأة المدرجة في الأسفل.	
Name of the company:	Pasto Alentejano- Industria, S.A.	إسم الشركة:
With CIF:	501701834	برقم التسجيل التجاري:
With address in:	Estrada Nacional 372 Km 25, 7470-211, Sousel, Portugal	و المتواجدة بالعنوان
With certificate number:	HFQ-244/22/PT	رقم شهادة الحلال رقم
The products of the batches detailed below have been slaughtered, cut, and quartered under the supervision of authorized Halal Food & Quality personnel, and meet the Halal requirements of GSO993, GSO9, GSO2055-1, GSO 21, OIC/SMIIC 1, MS 1500, etc.	تم ذبح منتجات اللحوم المفصلة أدناه وتقطيعها وتعليبها تحت إشراف مراقبين معتمدين لدى مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، وتفي بمتطلبات الحلال المدرجة في المواصفات GSO993، GSO9، GSO2055-1، GSO 21، OIC/SMIIC1، MS، إلخ.	

Products Supervised:	Frozen Mutton Six Way Cut Under 24 Kg	المنتوج المراقب:
Number of batch certificate:	HFQ-244/22/PT-1114004	رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:
RGSEAA/ Sanitary Registry:	PTL03	رقم التسجيل الطبي:
Number of units:	1254 units	رقم الوحدات/المجموعة:
Weight:	20.748,30 Kg	الوزن:
Trailer licence number:	MNBU3012708	رقم تسجيل المقطورة:
Batch number:	231003/231012/231014	رقم الدفعة:
Origin Country:	Portugal (PT)	بلد الأصل:
Destination country:	Abu Dhabi (U.A.E.)	بلد الوجهة:
Supplier:	Pasto Alentejano Distribuição, Lda	المصدر:
Importer:	Al Khalil Meats Livestock Trading CO. LLC	المستورد:
Transport:	Vessel - ATLANTIC GREEN, 419N	النقل:
Slaughter date:	04/09/2023 ; 07/09/2023 ; 08.09.2023 ;	تاريخ الذبح:
Packing date:	05/09/2023 ; 08/09/2023 ; 09.09.2023 ;	تاريخ التعبئة:
Expiry Date:	04/09/2025 ; 07/09/2025 ; 08.09.2025 ;	تاريخ نهاية صلاحية المنتج:
Slaughterhouse Name:	Pasto Industria, S.A.	إسم المسلخ:
Slaughtered by:	Yasupha Gassama	المسؤول عن الذبح (الجزار):
Slaughter men Authorization	HFQ-244/22/PT-M01	رقم رخصة المسؤول عن الذبح الحلال (الذباح):
Sacrifice supervised by	Oussama Laasri	المراقب والمشرف على الذبح:

فالنيسيا، بتاريخ 20 May, 2024 Valencia



Signature Abdel Kamel Jalloul Ratbi  
Vice President

توقيع: عبد الكمال جلول راتبني  
نائب الرئيس

This certificate is valid only if it is authenticated with the version associated with the QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط ب QR



Halal Food & Quality

## شهادة الدفعة حلال HALAL BATCH CERTIFICATE

All rights reserved to Halal Food & Quality. The change or reproduction of this certificate, partially or completely, is totally prohibited.

يحظر تمامًا التغيير أو الاستسماخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.  
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كوالتي

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Date: 10/11/2023

Page: 2 of 2

Number of batch certificate	HFQ-244/22/PT-1114004	رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:
-----------------------------	-----------------------	---------------------------------------

Batch № رقم الدفعة	Species النوع	Product name إسم المنتج	Weight (Kg) الوزن	Nº Units الوحدات	Slaughter date/ تاريخ الذبح	Packing date/ تاريخ التعبئة	Expiry date تاريخ إنهاء الصلاحية
231003	Mutton	Frozen Mutton Six Way Cut Under 24 Kg	8.637,00 KG	524	04/09/2023	05/09/2023	04/09/2025
231012	Mutton	Frozen Mutton Six Way Cut Under 24 Kg	3.764,50 KG	218	07/09/2023	08/09/2023	07/09/2025
231014	Mutton	Frozen Mutton Six Way Cut Under 24 Kg	8.346,60 KG	512	08/09/2023	09/09/2023	09/09/2025

#### Attestations:

- The slaughter has been carried out in an approved slaughterhouse, and under the supervision of personnel authorized by Halal Food & Quality, by Muslim slaughterers in accordance with the requirements of Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc. standards.
- All the products in this lot have been produced according to the requirements of Islamic law and are suitable for Halal consumption.
- This certificate is only valid for the products and quantities reflected in it.
- The meat products were produced in a country and establishment authorized to export halal meat to GCC and OIC countries.

#### تعليقات:

- تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة حلال لدينا وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وقد ذبح بأبوابي ذبائح مسلمين وبإشراف حكام يحاكيين توافق المواصفات والمقاييس الحلال، GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية وتعتبر لحوم ومنتجات حلال. لا تحتوي على مكونات محرمة أو مكروهة في الشريعة الإسلامية.
- هذه الشهادة صالحة فقط للمنتوجات والكميات المدرجة فيها.
- هذه اللحوم الحلال مصدرها بلد ومؤسسة مرخص لها بتجهيز اللحوم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

Valencia, 20 May, 2024

ONLY FOR VALIDATION / فقط للتحقق  
بالنسخ / فقط بالنسخ



Signature Abdel Kamel Jalloul Ratbi  
Vice President

توقيع: عبد الكمال جلول راتبى  
نائب الرئيس

This certificate is valid only if it is authenticated with the version associated with the QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط ب QR